

**OBČINA TRZIN**  
**Župan Peter LOŽAR**

Številka: 16-4/2016

Datum: 04.10.2016

**Občinski svet**  
**Občine Trzin**

**Zadeva: POROČILO O URESNIČEVANJU LETNEGA PROGRAMA KULTURE V OBČINI TRZIN ZA LETO 2015**

**Namen:** Seznanitev s poročilom

**Pravna podlaga:** Zakon o lokalni samoupravi (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 – ZUJF in 14/15 – ZUUJFO), 9. in 14. čl. Zakona o uresničevanju javnega interesa za kulturo (Uradni list RS, št. 77/07 – uradno prečiščeno besedilo, 56/08, 4/10, 20/11 in 111/13), 18.čl. Statuta Občine Trzin (Uradni vestnik OT, št. 2/06 – uradno prečiščeno besedilo in 8/06) in 33. čl. Poslovnika občinskega sveta Občine Trzin (Uradni vestnik OT, št. 3/99, 10/00 in 5/04)

**Predlagatelj:** župan Peter LOŽAR

**Poročevalec na seji:** g. Matjaž Erčulj, strokovni sodelavec VII/2-II

**Obrazložitev:**

Občinski svet v skladu z Zakonom o lokalni samoupravi in Zakonom o uresničevanju javnega interesa za kulturo (ZUJIK) ureja tudi večino vprašanj v zvezi s programi kulture na območju občine in skladno z ZUJIK sprejema tudi programske akte za področje kulture v Občini Trzin. V veljavi je Lokalni program kulture v Občini Trzin za obdobje 2014 do 2017, ki določa večletno delovanje občine na področju kulture. Vsako leto se sprejme letni program kulture, ki natančneje določa redno dejavnost, programe in projekte na področju kulture, ki se v celoti financirajo ali na podlagi javnega razpisa sofinancirajo in naložbe, ki so financirane s sredstvi občinskega proračuna ter višino in namen sredstev, načrtovanih v Proračunu. S tem poročilom seznanjamo občinski svet o izvedbi Letnega programa kulture za leto 2015.

Ocenjujemo, da je bil program v letu 2015 v celoti in uspešno izpeljan, o čemer pričajo tudi tekoči odzivi občinstva oziroma lokalne in širše javnosti. Občina Trzin je v letu 2015 izpeljala javni razpis za sofinanciranje kulturnih programov v občini in tudi za izvedbo nekaterih kulturnih prireditev občine (festival Trznfest, Mednarodni folklorni festival, proslave ipd.), nekatere programe pa je tudi v letu 2015 načrtovala in organizirala sama.

**Finančne posledice:** Sprejem poročila ne bo imel nobenih posledic za Proračun Občine Trzin.

## **Predlog sklepa:**

Občinski svet Občine Trzin je na podlagi Zakona o lokalni samoupravi (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 – ZUJF in 14/15 – ZUUJFO), 9. in 14. čl. Zakona o uresničevanju javnega interesa za kulturo (Uradni list RS, št. 77/07 – uradno prečiščeno besedilo, 56/08, 4/10, 20/11 in 111/13), 18.čl. Statuta Občine Trzin (Uradni vestnik OT, št. 2/06 – uradno prečiščeno besedilo in 8/06) in 33. čl. Poslovnika občinskega sveta Občine Trzin (Uradni vestnik OT, št. 3/99, 10/00 in 5/04) na 16. redni seji, dne 26.10.2016 sprejel

## **SKLEP**

Občinski svet Občine Trzin se je seznanil s Poročilom o uresničevanju Letnega programa kulture v Občini Trzin za leto 2015.

Ta sklep se objavi v Uradnem vestniku Občine Trzin in začne veljati naslednji dan po objavi. Poročilo o uresničevanju Letnega programa kulture v Občini Trzin za leto 2015 pa se objavi na spletni strani Občine Trzin.

Številka: 16-4/2016

Datum: 26.10.2016

Župan  
Peter LOŽAR l.r.

## **Priloga:**

- Poročilo o uresničevanju Letnega programa kulture v Občini Trzin za leto 2015

Na podlagi Zakona o lokalni samoupravi (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 – ZUJF in 14/15 – ZUUJFO), 9. in 14. čl. Zakona o uresničevanju javnega interesa za kulturo (Uradni list RS, št. 77/07 – uradno prečiščeno besedilo, 56/08, 4/10, 20/11 in 111/13), 18.čl. Statuta Občine Trzin (Uradni vestnik OT, št. 2/06 – uradno prečiščeno besedilo in 8/06) in 33. čl. Poslovnika o delu občinskega sveta Občine Trzin (Uradni vestnik OT, št. 3/99, 10/00 in 5/04) je župan Občine Trzin izdal

## **POROČILO O URESNIČEVANJU LETNEGA PROGRAMA KULTURE V OBČINI TRZIN ZA LETO 2015**

V Proračunu Občine Trzin za leto 2015 so bila sredstva za kulturo namenjena za sofinanciranje in financiranje:

1. programov društev in organizacij oziroma izvajalcev, dejavnih v občini na področju kulture, ki se v skladu s Pravilnikom o sofinanciranju kulturnih dejavnosti v Občini Trzin (Uradni vestnik OT, št. 8/11 in 8/12) sofinancirajo na podlagi javnega razpisa;
2. programov medobčinskih oziroma občinskih javnih zavodov, ki delujejo v javnem interesu na območju Občine Trzin na področju kulture;
3. programov Občine Trzin, kadar je sama producent in organizator kulturnih prireditev oziroma drugih dejavnosti na tem področju, vključno s programom Jefačn'kove domačije, ki se izvaja v sodelovanju z Medobčinskim muzejem Kamnik in Turističnim društvom Kanja ter
4. naložb občine v objekte s kulturno namembnostjo ter investicijskega in rednega vzdrževanja kulturnih objektov in spomenikov lokalnega pomena na območju Občine Trzin.

Z Letnim programom kulture je občinski svet tudi zavezal izvajalce in ponudnike programov po formalni in vsebinski plati, da te programe tudi izpeljejo in si tako tudi zagotovil predpostavke za možni nadzor, ali so programi bili izvedeni in ali so bili izvedeni skladno z voljo občinskega sveta.

Na vseh teh področjih je bilo tudi v preteklem letu nedvomno mogoče opaziti dokaj intenzivno dogajanje in tudi vlaganje sredstev občine v te dejavnosti. Občina Trzin je omogočila, ali preko sofinanciranja ali lastne organizacije vrsto gledaliških in glasbenih prireditev, ki so pritegnile relativno široko pozornost občinstva, ne samo iz Trzina, temveč tudi od drugod.

Sredstva za programe društev so bila ob upoštevanju pravilnika v celoti razdeljena preko javnega razpisa.

Tabela: Organizacije, ki so izvajala občinski program kulture in sredstva namenjena in so sredstva pridobili na podlagi razpisa za sofinanciranje kulturnih dejavnosti v letu 2015:

Izvajalec	Dodeljenih EUR 2015	Realiziranih EUR 2015
DRUŠTVO PRIJATELJEV MLADINE TRZIN	895,76	1.091,52
OSNOVNA ŠOLA TRZIN	361,39	361,39
DRUŠTVO UPOKOJENCI ŽERJAVČKI TRZIN	2.724,70	2.724,70
TURISTIČNO DRUŠTVO KANJA TRZIN	14.156,58	12.594,26
KULTURNO UMETNIŠKO DRUŠTVO FRANC KOTAR TRZIN	14.061,58	13.789,47
<b>SKUPAJ</b>	<b>32.200,01</b>	<b>30.561,34</b>

Iz tabele je jasno razvidno, da so društva izvedla oziroma realizirala veliko večino načrtovanega programa za katerega so bila s strani občine sofinancirana.

Dejavnosti s katerimi se društva ukvarjajo so: gledališka, glasbena, likovna in folklorna. Programi društev, katere delno sofinancira občine pa so zelo bogati. Kulturno društvo Franc Kotar je v letu 2015 imelo kar 5 premier lastnih gledaliških ekip: predstava Orkestracija, ki je bila uvrščena v regijsko Linhartovo srečanje, predstava Portret, predstava Kje sem doma?, ki je na festivalu otroških gledaliških sanj dobila 5 nominacij in kar 2 priznanji ter predstavi Pepelka in Smisu Smisla. V koprodukciji pa postavilo na oder predstavo Napoleon, to sem jaz. V letu 2015 je delovala mini dramska šola Kulturnega društva Franc Kotar Trzin, ki je poleg že omenjene predstave Kje sem doma izvedla še polletne produkcije obeh skupin, to so predstave Ana in mačji strah, Muzej voščenih lutk, Letni časi ter predavanje in produkcijo skupine Impro show. Člani Mini dramske šole so nastopili tudi na Miklavževi povorki. Poleg lastne produkcije in gostovanj s predstavami so v Trzin povabili veliko gostovanj tako odraslih kot otroških predstav, imeli potopisna predavanja, gledališke delavnice, delavnice filca, polstenja, zgibanja, filigram papirja in gline. Organizirali so tudi 6 kulturnih večerov.

Društvo upokojencev Žerjavčki Trzin ima pevski zbor s pevovodkinjo in recitatorsko skupino. Z obema skupinama nastopa tako v Trzinu kot okolici, udeležili pa so se tudi revije pevskih zborov v Kranju. Turistično društvo Kanja Trzin ima v svojih vrstah zelo aktivne Folkloriste, ki skozi leto zabeležijo več kot 30 nastopov na raznih sejmih, domovih za starejše in ostalih predstavitev. Pod okriljem turističnega društva delujejo tudi vezilje in rezbarji. Društvo pa na področju kulture skrbi še za pripravo razstav različnih umetnosti in organizacijo prireditev ob dnevu žena, novoletni koncert ipd. TD Kanja je v letu 2015 skrbelo tudi za odprta vrata Muzeja v Jefačnkovi Domačiji in pri njej organiziralo nekaj dogodkov. Osnovna šola ima šolsko glasbeno skupino Tangenta, katero v manjšem znesku sofinancira tudi Občina Trzin.

Občina je preko razpisa za sofinanciranje kulturnih prireditev dodelila v izvedbo občinske prireditve.

Festival Trznfest je v letu 2015 organiziralo in izvedlo Kulturno umetniško društvo Franc Kotar. Trznfest je obsegal kar 14 dogodkov. Osrednji prireditveni prostor v letu 2015 je bilo igrišče pred Osnovno šolo Trzin, kjer se je postavil velik festivalski oder s profesionalnim ozvočenjem in lučmi, postavili so tudi stojnice in na njih organizirali prodajo raznih umetnin in izdelkov. Že drugo leto je bil organiziran Trzn za Slavo - tekmovanje bendov in prvič Trzinski Talent do 15 let. Drugič so izvedli tudi zabavno dirko dvojic - Ledeno dirko. Na Trznfestu so priredili otroško predstavo Oskar in prijatelji, koncert etno skupine Katanija, koncert Društva mrtvih pesnikov. Špas teater je sodeloval na Trznfestu z Javšnikovim Striptizom, Arne Hodalič je imel potopisno predavanje, domača zasedba je odigrala predstavo Smisu smisla, KUD Zarja Trnovlje-Celje je odigrala komedijo Krčmarica Mirandolina, organiziran pa je bil tudi filozofski večer z dr. Iztokom Osojnikom.

Turistično društvo Kanja Trzin je izvedlo že XV. Florjanov sejem, ravno tako na lokaciji na igrišču pred Osnovno šolo Trzin. V letu 2015 se je v petek pred sejmom organiziralo koncert skupine Mambo Kings, s katerim so organizatorji popestrili vikend. V sejemski ponudbi je bilo videti bogato ponudbo, predvsem prehranskih izdelkov in izdelkov ročne spretnosti. Bogat spremljevalni program na katerem so nastopili med drugimi glasbena skupina Ognjeni muzikantje skupaj s Kvatropirci, je v letu 2015 popestrila Glasbena šola Lartko, ki je imela na sejmu koncert ob 10-letnici delovanja. V programu so sodelovali še Mengeška godba in mladi narodno zabavni ansambli in tudi pevski zbor DU Žerjavčki ter folklorne skupine TD Kanja. Športno društvo je na sejmu izvedlo otroško olimpijado, ki je bila zelo dobro obiskana, saj so ga obiskali vsi starši otrok, ki so na olimpijadi nastopili. Tradicionalno so gasilci na sejmu prišli s povorko in tokrat v uporabo slavnostno prejeli večnamensko gasilsko vozilo. Turistično društvo je v decembru 2015 izvedlo še Miklavževanje. V letu 2015 je bilo Miklavževanje ponovno na prostor in sicer na ploščadi med bloki v T3 centru, spremljala pa ga je stojnična prodaja. Tako program kot lokacija sta bila zelo pohvaljena.

Program na slavnostni akademiji ob občinskem prazniku je organizirala TD Kanja, na proslavi ob dnevu samostojnosti in enotnosti pa Društvo Upokojencev Žerjavčki Trzin. Dan državnosti je občina organizirala v sodelovanju z Zvezo veteranov vojne za Slovenijo in slovensko vojsko.

Kulturno društvo je za Občino organiziralo proslavo ob kulturnem prazniku. Občina Trzin je poskrbela tudi za otvoritev drugega dela muzejske zbirke »Sledi trzinske preteklosti« v Jefačn'kovi domačiji in sprejem najboljših učencev OŠ Trzin, GŠ Lartko in GŠ Domžale ter predstavo z obiskom Dedka Mraza ipd.

Občina Trzin zagotavlja izvajanje javne službe s področja muzejske dejavnosti na območju Občine Trzin v sodelovanju z Medobčinskim muzejem Kamnik in tudi v sodelovanju z drugimi deležniki na tem področju. Tako je muzej v sodelovanju z občino pripravil drugi del zbirke Sledi trzinske preteklosti. Občina kot soustanoviteljica sofinancira Knjižnico Domžale oziroma krajevno knjižnico Tineta Orla Trzin, glasbeno šolo Domžale in Javni sklad za kulturo Domžale.

Tabela: Primerjava med planiranimi in realiziranimi sredstvi namenjenih za kulturne dejavnosti v letu 2015.

Zap. št.	P.p.	Naziv p.p.	Sredstva v EUR	Realizacija v EUR	Namen
1.	0026	Občinske prireditve, proslave in priznanja	13.500,00	12.775,33	Sredstva so namenjena za gostujoče izvajalce programov, za razpisane občinske prireditve, za priznanja in nagrade ob občinskem prazniku in za pogostitve.
2.	0029	Prireditve za najuspešnejše učence in druge prireditve	650,00	527,13	Sredstva so vsaj v višini 75 % namenjena za nakup knjig, zgoščenk z glasbo za odličnjake in za kulturni program na podelitvi priznanj ter majhno pogostitev.
3.	0030	Sredstva za božične in novoletne prireditve	6.000,00	5.684,21	Sredstva so bila namenjena za Miklavže vanje (program in obdaritev) in za kulturne programe na prireditvah za starejše občane in prednovoletno srečanje občanov
4.	0092	Spodbujanje turistične dejavnosti (Florjanov sejem, predstavitev občine v Arboretumu Volčji potok in na sejmu Turizem in prosti čas, Mednarodni folklorni festival – 50 %)	8.700,00	7.850,00	Sredstva se nameni za organizacijo Florjanovega sejma, predstavitev občine v Arboretumu, na sejmu Turizem in prosti čas, ter drugih sejmih in za stroške folklornega festivala, ki se deloma sofinancira iz PP 255

5.	0133	Zbiranje in ohranjanje kulturne dediščine	2.000,00	337,02	Sredstva so bila namenjena sofinanciranju nakupa dveh narodnih noš.
6.	0255	Kulturni programi OT: Trznfest, Mednarodni folklorni festival (50 %), Kulturni večeri,	15.100,00	12.650,00	Sredstva so namenjena za organizacijo, izvedbo in promocijo prireditev, deloma v organizaciji in izvedbi OT in deloma v izvedbi partnerjev na podlagi javnega razpisa.
7.	0134 in 0263	Muzejska dejavnost  Materialni stroški in stroški vzdrževanja Jefačn'kove domačije – spominsko/muzejskega dela	12.500,00  43.000,00	9.140,94  29.617,88	Sofinanciranje dela Medobčinskega muzeja Kamnik, v delu, ki predstavlja uresničevanje javnega interesa za kulturo v Občini Trzin (razstave v CIH, sodelovanje pri programu Jefačn'kove domačije, obdelava arheol. gradiva z Ongra itd.) in Materialni stroški izvajanja programov Jefačn'kove domačije – spominsko/muzejskega dela, postavitve II dela razstave Sledi trzinske preteklosti (nakup pohištva in avdio vizualne opreme)
8.	0268	Vzdrževanje spominskih obeležij in spomenikov ter zbiranje in ohranjanje kulturne dediščine	4.000,00	2.658,58	Sredstva so bila namenjena za izdelavo replike stare mize in dveh klopi za Jefačn'kovo domačijo in za obnovo dveh spomenikov.
9.	0137	Založniška dejavnost in odkupi knjig	2.500,00	2.500,00	Podpora založniškim projektom v OT in o OT) in odkupi knjig za obdaritve in podpora pomembnim domoznanskim izdajam, v letu 2015 predvsem Kronika župnije Trzin
10.	0138	Dotacija Knjižnici Domžale za mat.str. in amortizacijo in nakup gradiv za oddelek v Trzinu	94.510,00	94.510,00	Občina skladno z zakonom sofinancira dejavnost (mater. stroški, plače) matične knjižnice, zagotavlja sredstva za delovanje Krajevne knjižnice T. Orla itd.

11.	0139	Knjižnica OŠ - dotacija	286,00	286,00	Občina vsako leto prispeva sredstva za dodatni nakup 10-15 knjig za šolsko knjižnico.
12.	0144	JSKD OI	962,00	962,00	Občina Trzin z dotacijo JSKD omogoča delo regijskega sklada.
13.	0146	Materialni stroški, redno in investicijsko vzdrževanje ter oprema zgradbe Kulturnega doma v Trzinu	7.000,00	6.687,67	Sredstva so namenjena za stroške ogrevanje, materialne stroške, redno in investicijsko vzdrževanje in za opremo zgradbe Kulturnega doma. V letu 2015 so bila obnovljena tla v dvorani.
14.	0176	ŠKD Dejavnost	252,00	252,00	Sredstva so namenjena sofinanciranju predstave ob prvem šolskem dnevu za prvošolčke
15.	0254	Sredstva za sofinanciranje kulturnih programov kulturnih in drugih društev v skladu s Pravilnikom o sofinanciranju kulturnih dejavnosti v Občini Trzin	10.500,00	9.924,68	S sredstvi s p.p. so se na podlagi javnega razpisa sofinancirali programi kulturnih in drugih društev in izvajalcev s sedežem ali stalnim bivališčem v Občini Trzin.

Številka: 41010-0002/2014

Datum: 26.10.2016

Župan  
Peter LOŽAR l.r.